

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden

Tid 09.10.2024 kl. 16:30 - 18:58

Plats Administrationens mötesrum/Hallinnon kokoushuone, eller Teams

Innehållsförteckning

§	Rubrik	Sida
§ 38	Sammanträdets laglighet och beslutförhet	3
§ 39	Val av protokolljusterare	4
§ 40	Godkännande av arbetsordning	5
§ 41	Till sammanträdet kallade sakkunniga och övriga	6
§ 42	Den svenskspråkiga skyltningen vid Mellersta Österbottens centralsjukhus	7
§ 43	Aktuella ärenden inom psykiatrin	8
§ 44	Psykologitjänster för svenskspråkiga skolor	9
§ 45	Lägescentralen för social- och hälsovården	10
§ 46	Väsentliga nämnders protokoll	11
§ 47	Övriga ärenden / Ärenden till kännedom	12

Deltagare

	Namn	Uppgift	Tilläggsuppgifter
Närvarande	Timonen Marlén Sundström Jesper Hagström Linda Sulkakoski Tina Salminen Jussi Smeds Mikaela Tunkkari Lauri Heikell Markus Pietilä Lena Holmbäck-Puskala Carola Hagström Oskar	ordförande medlem, vice ordf. medlem medlem beredare protokollsförare sakkunnig sakkunnig sakkunnig sakkunnig sakkunnig	
Borta	Hagström Mikael Puumala Johanna	medlem sakkunnig	Deltog inte i sammanträdet.

Ärendena som behandlats

38 - 47 §

Underteckningar

ordförande

protokollförare

protokollsjusterare

protokollsjusterare

Protokollet hålls tillgängligt i det allmänna datanätet efter att det undertecknats och justerats.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 38

09.10.2024

Sammanträdets laglighet och beslutförhet

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 38

I sammanträdeförfarandet för nationalspråksnämnden i Mellersta Österbottens välfärdsområde följs bestämmelserna i 147 § och 155 § i förvaltningsstadgan. Kallelsen utfärdas av ordföranden eller i dennes frånvaro av vice ordföranden och där ska anges tid och plats för sammanträdet samt de frågor som ska behandlas. Efter mötets öppnande konstaterar ordföranden de närvarande och om mötet är lagligen sammankallat och beslutfört. Verksamhetsorganet är beslutfört när mer än hälften av ledamöterna är närvarande.

Beslutsförslag

Konstateras att sammanträdet är lagenligt sammankallat och beslutfört.

Beslut

Konstaterades.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 39

09.10.2024

Val av protokolljusterare

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 39

För sammanträdet väljs två protokolljusterare. Som protokolljusterare föreslås Jesper Sundström och Mikael Hagström.

Beslut

Till protokolljusterare utsågs Jesper Sundström och Tina Sulkakoski.

Mellersta Österbottens § 40
nationalspråksnämnden

09.10.2024

Godkännande av arbetsordning

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 40

Beslutsförslag Nationalspråksnämnden besluter godkänna föredragningslistan som arbetsordning för detta sammanträde.

Beslut Godkändes i enlighet med beslutsförslaget.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 41

09.10.2024

Till sammanträdet kallade sakkunniga och övriga

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 41

Följande personer deltar i sammanträdet som sakkunniga;

Lauri Tunkkari

Carola Holmbäck-Puskala

Johanna Puumala

Lena Pietilä

Markus Heikell

Beslutsförslag

Nationalspråksnämnden beslutat godkänna till sammanträdet kallade sakkunniga.

Beslut

Godkändes i enlighet med beslutsförslaget. Johanna Puumala lämnade återbud och deltog inte i sammanträdet.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 42

09.10.2024

Den svenskspråkiga skyltningen vid Mellersta Österbottens centralsjukhus

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 42
2388/00.02.01/2023

Beredningen

Delaktighets- och kundrelationschef Jussi Salminen

Lauri Tunkkari besöker idag nationalspråksnämnden för att tala om Den svenskspråkiga skyltningen vid Mellersta Österbottens centralsjukhus

Förslag till beslut

Nationalspråksnämnden beslutar att diskutera ärendet, ger vägkost för vidare beredning av ärendet och antecknar informationen för kännedom.

Beslut

Nationalspråksnämnden beslutade i enlighet med beslutsförslaget. Nämnden beslutade även att bjuda in Lauri Tunkkari till sitt följande sammanträde, som flyttas från 11.12 till 27.11.2024 kl. 16.30. Nämnden samlas före sammanträdet kl. 15.45 för att gå en promenad i centralsjukhuset och granska den svenskspråkiga skyltningen.

Liitteet

Nummer Rubrik

1 Respons angående den svenskspråkiga servicen och serviceprocessen

2 Soites svenskspråkiga skyltar

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 43

09.10.2024

Aktuella ärenden inom psykiatrin

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 43
1498/00.02.06/2023

Beredningen

Delaktighets- och kundrelationschef Jussi Salminen

Lena Pietilä och Markus Heikell besöker idag nationalspråksnämnden för att informera om aktuella ärenden inom psykiatrin.

Lena Pietilä arbetar som ansvarsområdeschef för socialservicen inom mentalvårds- och beroendearbete och berättar vilka tjänster som finns inom detta ansvarsområde och om läget för svenskspråkiga tjänster.

Markus Heikell arbetar som ansvarsområdeschef för öppenvård inom mentalvårdstjänster och service vid beroenden och berättar om vilka förändringar som har gjorts under våren och hur tjänsterna är organiserade idag, samt hur man får service och vård på svenska.

Förslag till beslut

Nationalspråksnämnden beslutar att diskutera ärendet, ger vägkost för vidare beredning av ärendet och antecknar informationen för kännedom.

Beslut

Nämnden beslutade enligt förslaget. Nämnden anser att det är bra att servicen kan ges på svenska vid behov, och följer upp situationen.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 44

09.10.2024

Psykologitjänster för svenskspråkiga skolorMellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 44
1498/00.02.06/2023

Beredningen

Delaktighets- och kundrelationschef Jussi Salminen

Skolpsykologtjänsterna har varit en del av familjecentertjänsterna och från 1.10.2024 ingår de i social- och hälsocentralen. Tillgången till skolpsykologer är, liksom tillgången till psykologer i allmänhet, en utmaning. Den utmanande situationen i fråga om svenskspråkiga skolpsykologer skulle kunna lindras genom köptjänster. Ledande skolkuratorn Carola Holmbäck-Puskala har lovat att komma till mötet och berätta om psykologtjänsterna och särskilt skolpsykologernas situation.

Förslag till beslut

Nationalspråksnämnden beslutar att diskutera ärendet, ger vägkost för vidare beredning av ärendet och antecknar informationen för kännedom.

Beslut

Nämnden beslutade enligt beslutsförslaget.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 45

09.10.2024

Lägescentralen för social- och hälsovårdenMellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 45
1498/00.02.06/2023

Beredningen

Delaktighets- och kundrelationschef Jussi Salminen

Oskar Hagström informerar om Lägescentralen för social- och
hälsovården.

Förslag till beslut

Nationalspråksnämnden beslutar att diskutera ärendet, ger vägkost
för vidare beredning av ärendet och antecknar informationen för
kännedom.

Beslut

Nämnden beslutade enligt beslutsförslaget.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 46

09.10.2024

Väsentliga nämnders protokoll

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 46
249/00.02.24/2022

Beredningen

Delaktighets- och kundrelationschef Jussi Salminen

Väsentliga protokoll från Soites verksamhetsorgan har bifogats för kännedom (se länken nedan).

https://kpsHP-hva.oncloudos.com/cgi/DREQUEST.PHP?page=meeting_frames

Förslag till beslut

Nämnden antecknar informationen för kännedom.

Beslut

Nämnden beslutade enligt beslutsförslaget.

Mellersta Österbottens
nationalspråksnämnden

§ 47

09.10.2024

Övriga ärenden / Ärenden till kännedom

Mellersta Österbottens nationalspråksnämnden 09.10.2024 § 47

Beslutsförslag

Nationalspråksnämnden antecknar till kännedom följande ärenden:

1. Skrivelse, Tillgång till material och information jämlikt på båda nationalspråken (som bilaga)
2. Utveckling av kundorienterade tjänster 1-9.2024 (bifogad som bilaga, Jussi Salminen informerar)

Beslut

Nämnden antecknade informationen för kännedom. Nämnden beslöt även bjuda in Minna Lönnbäck till följande sammanträde, som flyttades från 11.12 till 27.11 kl. 16.30 (15:45), för att diskutera NPS-talen.

Liitteet

Nummer	Rubrik
3	Asiakaslähtöinen palvelujen kehittäminen 1-9.2024
4	Skrivelse

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 38, § 39, § 40, § 41, § 42, § 43, § 44, § 45, § 46, § 47

Mellersta Österbottens välfärdsområde
Nationalspråksnämnden

Besvärсанvisning samt anvisning om hur man begär omprövning

Besvärסförbud

När det gäller beslut som endast gäller beredning och verkställande, får man i enlighet med 142 § i lagen om välfärdsområden inte begära omprövning eller anföra kommunalbesvär.

När det är fråga om beslut om vilka man i enlighet med 142 § i lagen om välfärdsområden kan framställa en skriftlig begäran om omprövning, får man inte söka ändring genom besvär.

Paragraferna

Anvisningar om hur man begär omprövning

Besvärסmyndigheten och besvärstiden

Den som är missnöjd med nationalspråksnämndens beslut kan göra en skriftlig begäran om omprövning i enlighet med 142 § i lagen om välfärdsområden. Enligt 142 § i lagen om välfärdsområden får omprövning begäras och välfärdsområdesbesvär anföras av den som ett beslut avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part) samt av välfärdsområdesmedlemmarna. I fråga om beslut som gäller uppgifter som sköts genom samarbete mellan välfärdsområden får omprövning begäras och välfärdsområdesbesvär anföras också av ett välfärdsområde som deltar i samarbetet och av dess medlemmar. Ändring i ett beslut som fattats om en begäran om omprövning får sökas genom välfärdsområdesbesvär endast av den som framställt begäran om omprövning. Om ett beslut har ändrats med anledning av en begäran om omprövning, får ändring i beslutet dock sökas genom välfärdsområdesbesvär också av den som enligt det ovanstående har rätt att anföra ett välfärdsområdesbesvär.

Paragraferna

Myndigheten som omprövningen riktas till:

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse
Mariegatan 16-20

67200 Karleby
kirjaamo@soite.fi

Begäran om omprövning ska framställas inom 14 dagar från att beslutet delgivits. Kommunens medlem och en kommun som avses i 142 § anses ha fått kännedom om beslutet sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet. Sakägaren anses ha fått kännedom om beslutet, om inte något annat visas, sju dagar från att brevet skickats, den dagen som anges i mottagningsbeviset eller den tid som märkts i ett separat delgivningsbevis (59 § och 60 § i förvaltningslagen). Vid vanlig elektronisk delgivning anses sakägaren ha fått kännedom om beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sänts, om inte något annat visas (19 § i lagen om elektronisk kommunikation i myndigheternas verksamhet).

Dagen för delfående räknas inte med i tidsfristen för begäran om omprövning. Om den sista dagen för att inlämna begäran om omprövning infaller på en helgdag, självständighetsdagen, valborg, jul- eller midsommarafton eller en helgfri lördag, får begäran om omprövning inlämnas den första vardagen efter det.

Innehållet i begäran om omprövning och dess inlämnande

Av begäran om omprövning bör framgå kravet samt motiveringar, och personen som framställt begäran bör underteckna den. Begäran om omprövning ska inlämnas till besvärsmyndigheten innan besvärstiden gått ut. Begäran om omprövning kan också inlämnas som telefax eller per e-post.

Besvärsanvisning

Besvärsmyndigheten och besvärstiden

Ändring i ett beslut kan sökas genom ett skriftligt besvär. När det gäller ett beslut som fattats som följd av en begäran om omprövning kan endast den som framställt begäran om omprövning söka ändring i det genom ett kommunalbesvär. Om beslutet har ändrats som följd av en begäran om omprövning, kan även en sakägare eller kommunens medlem söka ändring i beslutet genom ett kommunalbesvär.

Paragraferna

Besvärsmyndigheten:

Vasa förvaltningsdomstol
PB 204
65101 Vasa

fax 029 56 42760
vaasa.hao@oikeus.fi

Besvär skall anföras inom 30 dagar från att beslutet delfåtts. En kommunmedlem och en kommun som avses i 137 § 2 mom. i kommunallagen anses enligt 140 § i kommunallagen ha delgivits ett beslut 7 dagar efter att protokollet är framlagt för påseende i det allmänna datanätet. Sakägaren anses ha fått kännedom om beslutet, om inte något annat visas, sju dagar efter att brevet skickats, den dagen som anges i mottagningsbeviset eller den tid som märkts i ett separat delgivningsbevis (59 § och 60 § i förvaltningslagen). Vid vanlig elektronisk delgivning anses sakägaren ha delgivits beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sänts, om inte något annat visas (19 § i lagen om elektronisk kommunikation i myndigheternas verksamhet).

Dagen för delfående räknas inte med i besvärstiden. Om den sista dagen för att anföra besvär infaller på en helgdag, självständighetsdagen, valborg, jul- eller midsommarafton eller en helgfri lördag, får man anföra besvär första vardagen efter det.

Paragraferna

Besvärsmyndigheten:

Marknadsdomstolen, separata anvisningar för sökande av ändring

Besvärsskrift

Av besvärsskriften bör framgå

- beslutet som man söker ändring i
- vilka delar av beslutet man söker ändring i och vilka ändringar man kräver att ska göras
- motiveringarna för sökande av ändring

Av besvärsskriften bör framgå namnet på den som söker ändring eller på någon annan som utarbetat besvärsskriften samt hans/hennes hemkommun. Dessutom ska ändringssökandens postadress och telefonnummer uppges, så att han/hon kan informeras om ärendet. Ändringssökanden, en laglig representant eller ett ombud ska underteckna besvärsskriften. Om besvärsskriften skickas per e-post krävs ingen underskrift om det inte finns särskilda orsaker för det. Till besvärsskriften bör, i original eller som kopia, bifogas beslutet som man klagat på samt ett intyg på när beslutet getts till kännä eller någon annan redogörelse för när besvärstiden börjat. Till besvärsskriften bör bifogas de handlingar som ändringssökanden hänvisar till som stöd för sitt krav om de inte redan tidigare

inlämnats till myndigheten. Ombudet bör vid behov bifoga fullmakt (21 § i förvaltningsprocesslagen).

Inlämnande av besvärshandlingarna

Besvärshandlingarna ska inlämnas till besvärsmyndigheten innan besvärstiden gått ut. På eget ansvar kan besvärshandlingarna skickas per post eller genom bud. Besvärshandlingarna ska inlämnas på posten i så god tid att de hinner fram innan besvärstiden gått ut. Ett besvär kan också skickas som ett telefax eller per e-post. Besväret ska vara framme den utsatta dagen inom tjänstetid (före kl. 16.15).

Besvär kan också anföras via förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet#/>